

Madrid, 23 de marzo de 2015

Acta de resolución de la convocatoria LICITACIÓN PARA LOS SERVICIOS DE TRADUCCIÓN DEL CASTELLANO AL INGLÉS, publicados el 27 de febrero de 2015.

De acuerdo con los Términos de Referencia publicados en la Web de la Plataforma, se recibieron cinco propuestas durante los plazos establecidos para su valoración posterior. Las propuestas debían contener datos relevantes sobre diferentes aspectos que servirían como criterios para su valoración:

- Precio: céntimos de euro por palabra (20% de la valoración total)
- Volumen de trabajo: palabras por semana (20% de la valoración total)
- Experiencia: años de trabajo y formación (12,5% de la valoración total)
- Experiencia: afinidad de temas tratados (12,5% de la valoración total)
- Calidad: prueba de traducción (25% de la valoración total)
- Metodología (10% de la valoración total)

La comisión de valoración de las propuestas de investigación de la Plataforma 2015 y más realizó la valoración de las propuestas a partir de los citados criterios.

Las puntuaciones finales de las diferentes propuestas fueron las siguientes:

Criterios de valoración	Valor de los criterios %	Propuesta 1: Silava	Propuesta 2: Transleit	Propuesta 3: AIM	Propuesta 4: Zesauro	Propuesta 5: LOONIS
Precio	20%	20	20	15	18	20
Volumen de trabajo (palabras por semana)	20%	20	20	20	Sin información	20
Experiencia: años de trabajo y formación	12,50%	12,5	12,5	12,5	12,5	7
Experiencia: afinidad de temas tratados	12,50%	2,5	6	10	4	2
Calidad (prueba de traducción)	25%	18	10	25	22	20
metodología	10%	8	7	8	8	Sin información
TOTAL	100%	81	75,5	90,5	64,5	69

La comisión de valoración adjudica el proyecto de investigación a la Agrupación de Intérpretes de Madrid.



Pablo J. Martínez Osés
Coordinador Plataforma 2015 y más